

JOURNAL

of the
UNITED NATIONS



des
NATIONS UNIES

FRIDAY, 30 APRIL 1999

No. 1999/81

VENDREDI 30 AVRIL 1999

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Friday, 30 April 1999

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m. consultations of the whole
(closed) Consultation
Room

Western Sahara (S/1999/483 and S/1999/489)

Other matters

Morning* 3994th meeting Security Council
Chamber

1. Adoption of the agenda

2. The situation in Western Sahara

Report of the Secretary-General on the situation concern-
ing Western Sahara (S/1999/483)

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Vendredi 30 avril 1999

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30 consultations plénières
(privées) Salle de
consultation

Sahara occidental (S/1999/483 et S/1999/489)

Questions diverses

Matin* 3994e séance Salle du Conseil
de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour

2. La situation au Sahara occidental

Rapport du Secrétaire général sur la situation concernant le
Sahara occidental (S/1999/483)

* Following the adjournment of the consultations of the whole.

* À l'issue des consultations officieuses.

(continued overleaf)

(suite au verso)

SECURITY COUNCIL

3995th meeting*

Security Council
Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Admission of new Members

Letter dated 14 April 1999 from the President of the Republic of Kiribati addressed to the Secretary-General (S/1999/477)

3996th meeting**

Security Council
Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Admission of new Members

Letter dated 16 April 1999 from the President and Minister for External Affairs of the Republic of Nauru addressed to the Secretary-General (S/1999/478)

* Following the adjournment of the 3994th meeting.

** Following the adjournment of the 3995th meeting.

CONSEIL DE SÉCURITÉ

3995e séance*

Salle du Conseil
de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Admission de nouveaux Membres

Lettre datée du 14 avril 1999, adressée au Secrétaire général par le Président de la République de Kiribati (S/1999/477)

3996e séance**

Salle du Conseil
de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Admission de nouveaux Membres

Lettre datée du 16 avril 1999, adressée au Secrétaire général par le Président et Ministre des affaires étrangères de la République de Nauru (S/1999/478)

* À l'issue de la 3994e séance.

** À l'issue de la 3995e séance.

MILITARY STAFF COMMITTEE11 a.m.-
1 p.m.1403rd meeting
(closed)Conference
Room 9**COMITÉ D'ÉTAT-MAJOR**11 heures à
13 heures1403e séance
(privée)Salle de
conférence 9**GENERAL ASSEMBLY****DISARMAMENT COMMISSION***1999 substantive session***BUREAU**9.30 a.m.-
10 a.m.

closed meeting

Conference
Room C**ASSEMBLÉE GÉNÉRALE****COMMISSION DU DÉSARMEMENT***Session de fond de 1999***BUREAU**9 h 30 à
10 heures

réunion privée

Salle de
conférence C

WORKING GROUP I ON ITEM 4
(NWFZ)GROUPE DE TRAVAIL I SUR LE POINT 4
(NWFZ)

10 a.m.-
10.30 a.m. closed meeting Conference
Room 4

10 heures à
10 h 30 séance privée Salle de
conférence 4

[To finalize the report]

[Pour compléter le rapport]

COMMITTEE OF THE WHOLE

COMITÉ PLÉNIER

10.30 a.m.-
11.30 a.m. Conference
Room 4

10 h 30 à
11 h 30 Salle de
conférence 4

PLENARY

PLÉNIÈRE

11.30 a.m.-
1 p.m. 231st meeting Conference
Room 4

11 h 30 à
13 heures 231e séance Salle de
conférence 4

3 p.m.-
6 p.m. 232nd meeting Conference
Room 4

15 heures à
18 heures 232e séance Salle de
conférence 4

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT
ACTING AS THE PREPARATORY BODY FOR THE
SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY FOR
THE REVIEW AND APPRAISAL OF THE
IMPLEMENTATION OF THE PROGRAMME OF ACTION
FOR THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT OF
SMALL ISLAND DEVELOPING STATES

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE
CONSTITUÉE EN ORGANE PRÉPARATOIRE DE LA
SESSION EXTRAORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE
GÉNÉRALE CONSACRÉE À UN EXAMEN D'ENSEMBLE
DU PROGRAMME D'ACTION POUR LE DÉVELOPPEMENT
DURABLE DES PETITS ÉTATS INSULAIRES EN
DÉVELOPPEMENT

10 a.m. 2nd meeting Conference
Room 1

10 heures 2e séance Salle de
conférence 1

Preparations for the comprehensive review of the Programme
Action for the Sustainable Development of Small Island Deve-
ping States

Préparatifs de l'examen d'ensemble du Programme d'action
pour le développement durable des petits États insulaires en déve-
loppement

Action on draft proposals contained in E/CN.17/1999/PC/L.1
and L.2 and CRP.1*, CRP.2 and CRP.3*

Décisions sur les projets de proposition figurant dans les do-
cuments E/CN.17/1999/PC/L.1 et L.2 et CRP.1*, CRP.2 et
CRP.3*

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Seventh session

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Septième session

- | | | |
|----------|--------------|-------------------|
| Morning* | 14th meeting | Conference Room 2 |
|----------|--------------|-------------------|
1. Sectoral theme: oceans and seas [3]
Action on draft proposal
 2. Cross-sectoral theme: consumption and production patterns, including recommendations for sustainable consumption for inclusion in the United Nations guidelines for consumer protection, as requested by the Economic and Social Council in its resolution 1997/53 [4]
Action on draft proposal
 3. Economic sector/major group: tourism [5]
Action on draft proposal contained in E/CN.17/1999/L.6
 4. Initiation of preparations for the ninth session of the Commission on issues related to the sectoral theme: energy [7]
Action on draft proposal
 5. Other matters [9]
Action on draft proposals contained in E/CN.17/1999/L.3 and L.5 and on other outstanding draft proposals
 6. Provisional agenda of the eighth session of the Commission [10]
 7. Adoption of the report of the Commission its seventh session [11] (E/CN.17/1999/L.4 and Add.1 and Add.2)
 8. Closure of the session

- | | | |
|--------|------------|-----------------------|
| Matin* | 14e séance | Salle de conférence 2 |
|--------|------------|-----------------------|
1. Thème sectoriel : les océans et les mers [3]
Décision sur le projet de proposition
 2. Thème intersectoriel : les modes de consommations et de production, y compris des recommandations concernant les modes de consommation durables à prendre en compte dans les principes directeurs des Nations Unies pour la protection du consommateur, comme l'a demandé le Conseil économique et social dans sa résolution 1997/53 [4]
Décision sur le projet de proposition
 3. Secteur économique/grand groupe : tourisme [5]
Décision sur le projet de proposition E/CN.17/1999/L.6
 4. Lancement des préparatifs de la neuvième session de la Commission pour les questions relatives au thème sectoriel : énergie [7]
Décision sur le projet de proposition
 5. Questions diverses [9]
Décisions sur les projets de proposition E/CN.17/1999/L.3 et L.5 et sur tous les projets de proposition restant en suspens
 6. Ordre du jour provisoire de la huitième session de la Commission [10]
 7. Adoption du rapport de la Commission sur les travaux de sa septième session [11] (E/CN.17/1999/L.4 et Add.1 et Add.2)
 8. Clôture de la session

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Eighth session

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Huitième session

- | | | |
|----------------------|-------------|-------------------|
| Morning**-
1 p.m. | 1st meeting | Conference Room 2 |
|----------------------|-------------|-------------------|
- Election of the Bureau

- | | | |
|------------------------------|------------|-----------------------|
| Matin** jusqu'à
13 heures | 1re séance | Salle de conférence 2 |
|------------------------------|------------|-----------------------|
- Élection du Bureau

* Following the adjournment of the 2nd meeting of the Commission, acting as the preparatory body.

** Following the adjournment of the closure of the seventh session of the Commission.

* À l'issue de la 2e séance de la Commission constituée en organe préparatoire.

** Après la clôture de la septième session de la Commission.

COMMITTEE FOR PROGRAMME AND COORDINATION

Organizational session for 1999

10 a.m.- 1 p.m. 1st meeting (closed) Economic and Social Council Chamber

1. Opening of the session
2. Election of officers [1]
3. Adoption of the agenda and organization of work [2] (E/AC.51/1999/1 and Add.1, E/AC.51/1999/L.1/Rev.1)

Selection of report(s) of the Joint Inspection Unit to be considered under agenda item 6

COMITÉ DU PROGRAMME ET DE LA COORDINATION

Session d'organisation de 1999

10 heures à 13 heures 1re séance (privée) Salle du Conseil économique et social

1. Ouverture de la session
2. Élection des membres du Bureau [1]
3. Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux [2] (E/AC.51/1999/1 et Add.1, E/AC.51/1999/L.1/Rev.1)

Sélection des rapports du Corps commun d'inspection qui seront examinés au titre du point 6 de l'ordre du jour

COMMITTEE FOR DEVELOPMENT POLICY

First session

9.30 a.m.- 1 p.m. closed meeting Conference Room 8
3 p.m.- 6 p.m. closed meeting Conference Room 8

COMITÉ DES POLITIQUES DU DÉVELOPPEMENT

Première session

9 h 30 à 13 heures séance privée Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures séance privée Salle de conférence 8

GENERAL ASSEMBLY

The Vice-Chairpersons of the Ad Hoc Open-ended Working Group of the General Assembly on Financing for Development are inviting members of the Economic and Social Council and accredited non-governmental organizations to a second dialogue on the agenda, scope and form of a high level intergovernmental forum on financing for development to be held in 2001. The dialogue will be held *today*, 30 April 1999, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. All interested delegations are invited to participate in the NGO dialogue. For further information, please visit the Financing for Development Web site at the following address: www.un.org/esa/analysis/ffd

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Les Vice-Présidents du Groupe de travail spécial à composition non limitée de l'Assemblée générale sur le financement du développement invitent les membres du Conseil économique et social et les organisations non gouvernementales accréditées à un deuxième dialogue sur l'ordre du jour, l'étendue et le format d'un forum intergouvernemental de haut niveau sur le financement du développement prévu pour l'an 2001. Le dialogue aura lieu *aujourd'hui* 30 avril 1999 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. Toutes les délégations intéressées sont invitées à participer au dialogue des ONG. Pour de plus amples renseignements, veuillez visiter le site Web du financement du développement à l'adresse suivante : www.un.org/esa/analysis/ffd

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received.
The designations employed do not imply the expression
of any opinion whatsoever on the part of the
Secretariat of the United Nations.

Friday, 30 April 1999

GROUP OF 77 OF WORKING GROUP I OF THE COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT (on oceans and seas)

9 a.m.- 10 a.m.	closed meeting	Conference Room 6
1.45 p.m.- 2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

GROUP OF 77 (on the Committee on Information)

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
--------------------	----------------	----------------------

AFRICAN GROUP OF THE COMMITTEE ON INFORMATION

12 noon- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room E
--------------------	----------------	----------------------

AFRICAN GROUP OF THE THIRD COMMITTEE OF THE GENERAL ASSEMBLY

2 p.m.- 3 p.m.	closed meeting	Conference Room 9
-------------------	----------------	----------------------

AFRICAN GROUP OF THE SPECIAL COMMITTEE ON PEACEKEEPING OPERATIONS

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
-------------------	----------------	----------------------

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites
telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées
n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part
du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 30 avril 1999

GROUPE DES 77 DU GROUPE DE TRAVAIL I DE LA COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE (les océans et les mers)

9 heures à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 6
13 h 45 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 6

GROUPE DES 77 (Comité de l'information)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 3
--------------------------	----------------	--------------------------

GROUPE AFRICAIN DU COMITÉ DE L'INFORMATION

Midi à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence E
---------------------	----------------	--------------------------

GROUPE AFRICAIN DE LA TROISIÈME COMMISSION DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

14 heures à 15 heures	réunion privée	Salle de conférence 9
--------------------------	----------------	--------------------------

GROUPE AFRICAIN DU COMITÉ SPÉCIAL DES OPÉRATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 5
--------------------------	----------------	--------------------------

ISLAMIC GROUP:

CONTACT GROUP ON BOSNIA
AND HERZEGOVINA AND KOSOVA
(at the ambassadorial level)

3 p.m.-
6 p.m.

closed meeting

Conference
Room 3

GROUPE ISLAMIQUE :

GROUPE DE CONTACT SUR LA
BOSNIE-HERZÉGOVINE ET LE KOSOVA
(au niveau des ambassadeurs)

15 heures à
18 heures

réunion privée

Salle de
conférence 3

There will be a meeting of the International Association of Permanent Representatives to the United Nations *today*, 30 April 1999, from 11.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

L'Association internationale des représentants permanents auprès de l'Organisation des Nations Unies tiendra une réunion *aujourd'hui* 30 avril 1999 de 11 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 7.

Announcement

As from Thursday, 1 April 1999, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately after the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

Avis

À partir du jeudi 1er avril 1999, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officielles sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours sauf quand des consultations officielles ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu tout de suite après l'ajournement des consultations officielles, dans la salle des conférences de presse (S-226).

Announcement

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

Avis

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

*Informal consultations on
agenda item 31 (Culture of peace)*

H.E. Mr. Anwarul Karim Chowdhury (Bangladesh) will hold informal consultations on the draft Declaration and Programme of Action on a Culture of Peace under agenda item 31 (Culture of peace). The meeting has been rescheduled to be held on Tuesday, 4 May 1999, from 10 a.m. to 1 p.m. and 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room D.

The twenty-first session of the Committee on Information will take place at Headquarters from 3 to 14 May 1999. The Committee will hold the general debate from 3 to 6 May 1999. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers should contact the secretariat (tel.: (212) 963-7216).

On Tuesday, 4 May 1999, in the afternoon, the Department of Public Information will hold an informal briefing for the delegations attending the session of the Committee.

The third session of the Ad Hoc Open Ended Working Group on Financing for Development will meet on Tuesday and Wednesday, 4 and 5 May 1999 in Conference Room 1. The letter from the Vice-Chairpersons of 26 March and its two attachments are available on the Financing for Development Web site at the following address: www.un.org/esa/analysis/ffd [Hard-copy versions are available in room DC2-2160.]

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The third session of the Intergovernmental Forum on Forests of the Commission on Sustainable Development will be held from 3 to 14 May 1999 at the Palais des Nations, Geneva. The provisional agenda for the session is contained in document E/CN.17/IFF/1999/1.

Registration of participants will take place outside the main entrance of the Palais des Nations in Villa les Feuillantines from 9 a.m. to 5.30 p.m. It is required to present official letters of accreditation.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

*Consultations officielles sur le point 31
de l'ordre du jour (Culture de paix)*

S.E. M. Anwarul Karim Chowdhury (Bangladesh) tiendra des consultations officielles sur le projet de Déclaration et Programme d'action sur une culture de paix au titre du point 31 de l'ordre du jour (Culture de paix). La séance a été reportée au mardi 4 mai 1999 et aura lieu de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence D.

La vingt et unième session du Comité de l'information aura lieu au Siège du 3 au 14 mai 1999. Le Comité tiendra le débat général du 3 au 6 mai 1999. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat (tél. : (212) 963-7216).

Le mardi 4 mai 1999, dans l'après-midi, le Département de l'information tiendra une réunion d'information à l'intention des délégations participant à la session du Comité.

La troisième session du Groupe de travail spécial à composition non limitée de l'Assemblée générale sur le financement du développement aura lieu le mardi 4 et le mercredi 5 mai 1999 dans la salle de conférence 1. La lettre des Vice-Présidents datée du 26 mars et ses deux pièces complémentaires sont disponibles sur le site Web du financement du développement à l'adresse suivante : www.un.org/esa/analysis/ffd [Les copies-papier sont disponibles au bureau DC2-2160.]

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La troisième session du Forum intergouvernemental sur les forêts de la Commission du développement durable aura lieu du 3 au 14 mai 1999 au Palais des Nations à Genève. L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document E/CN.17/IFF/1999/1.

L'inscription des participants aura lieu devant l'entrée principale du Palais des Nations Unies à la Villa les Feuillantines de 9 heures à 17 h 30. Il est demandé de présenter les lettres d'accréditation officielles.

H. E. Mr. Anwarul Karim Chowdhury (Bangladesh), Chairman of the Commission on Population and Development acting as preparatory committee for the special session of the General Assembly on the review and appraisal of the implementation of the Programme of Action of the International Conference on Population and Development, will hold informal consultations from 5 to 7 May 1999 on the outstanding parts of the main substantive document (E/CN.9/1999/PC/CRP.1/Rev.2). The time and venue will be announced in the *Journal*.

S.E. M. Anwarul Karim Chowdhury (Bangladesh), Président de la Commission de la population et du développement, constituée en organe préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale chargée d'examiner et d'évaluer l'application du Programme d'action de la Conférence internationale sur la population et le développement, tiendra des consultations officielles du 5 au 7 mai 1999 sur les parties du document de fond principal restant en suspens (E/CN.9/1999/PC/CRP.1/Rev.2). L'heure et le lieu seront annoncés dans la *Journal*.

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on Thursday, 6 May 1999. A list of proposed candidates for these elections will be available in the office of the Secretary of the Council (room S-2950) today, 30 April 1999.

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir aux postes vacants dans la composition de ses organes subsidiaires le jeudi 6 mai 1999. Une liste des candidats proposés pour ces élections sera disponible au bureau de la Secrétaire du Conseil (bureau S-2950) aujourd'hui 30 avril 1999.

The fourth session of the Commission on Science and Technology for Development will be held at the Palais des Nations, Geneva, from 17 to 21 May 1999. The first meeting will take place on Monday, 17 May. The provisional agenda contained in document E/CN.16/1999/1 is available only in Geneva or can be retrieved from the Optical Disk System.

La quatrième session de la Commission de la science et de la technique au service du développement aura lieu au Palais des Nations (Genève) du 17 au 21 mai 1999. La première séance se tiendra le lundi 17 mai. L'ordre du jour provisoire faisant l'objet du document E/CN.16/1999/1 est seulement disponible à Genève ou peut être obtenu du Système du disque optique.

For those delegations who have not yet done so, kindly submit the names of the representatives to Mr. Alexandre De Barros (room S-2950G; tel.: 963-2320) before Tuesday, 11 May.

Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de soumettre les noms des représentants à M. Alexandre De Barros (bureau S-2950G; tél. : 963-2320) avant le mardi 11 mai.

Technical cooperation among developing countries

The organizational meeting of the eleventh session of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries will be held on Tuesday, 4 May 1999, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Trusteeship Council Chamber and will be immediately followed by an informal meeting on issues before the eleventh session of the Committee. The meeting is open to all Member States, United Nations agencies and interested inter-governmental and non-governmental organizations. The provisional agenda of the meeting is contained in document TCDC/11/L.1.

Coopération technique entre pays en développement

La réunion d'organisation de la onzième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre pays en développement aura lieu le mardi 4 mai 1999 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil de tutelle et sera suivie d'une séance officielle sur les questions à l'ordre du jour de la onzième session du Comité. La réunion est ouverte aux États Membres, aux organismes des Nations Unies et à toutes les organisations inter-gouvernementales et non gouvernementales intéressées. L'ordre du jour provisoire de la réunion figure dans le document TCDC/11/L.1.

* * *

United Nations Children's Fund

An informal meeting on UNICEF's strategy and investments in information technology will take place on Friday, 14 May 1999, from 3 p.m. to 6 p.m. The conference room will be announced at a later date. All interested delegations are invited to attend.

EXECUTIVE BOARD

Pre-session briefing

An informal pre-session information briefing on major issues before the UNICEF Executive Board at its annual session (7-11 June 1999) will take place on Monday, 24 May 1999, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 4. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/1999/8. All delegations are invited to attend.

Annual session for 1999

The annual session of the UNICEF Executive Board will take place from 7 to 11 June 1999 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/1999/8. Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF ((212) 326-7096) as soon as possible but no later than 1 June 1999.

In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

Une réunion officielle sur la stratégie et les placements de l'UNICEF dans le domaine de la technologie de l'information aura lieu le vendredi 14 mai 1999 de 15 heures à 18 heures. La salle de conférence sera annoncée à une date ultérieure. Toutes les délégations intéressées sont invitées.

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Réunion d'information de pré-session

Une réunion d'information de pré-session sur les questions principales à l'ordre du jour de la session annuelle du Conseil d'administration de l'UNICEF (7-11 juin 1999) aura lieu le lundi 24 mai 1999 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/1999/8. Toutes les délégations sont invitées.

Session annuelle de 1999

La session annuelle du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu du 7 au 11 juin 1999 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/1999/8. Les délégations sont priées de télécopier leurs lettres de créance au secrétariat de l'UNICEF ((212) 326-7096) le plus tôt possible mais avant le 1er juin 1999.

Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de transmettre, avec leurs pouvoirs, les points de l'ordre du jour provisoire sur lesquels elles ont l'intention d'intervenir.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received.
The designations employed do not imply the expression
of any opinion whatsoever on the part of the
Secretariat of the United Nations.

There will be meetings of the Group of 77 (*on the Commission on Population and Development as preparatory body for the General Assembly special session for the review and appraisal of the implementation of the Programme of Action of the International Conference on Population and Development*) at 10 a.m. and 3 p.m. on Monday, 3 May, in Conference Room 8 and on Tuesday, 4 May 1999, in Conference Room 7.

There will be meetings of the Group of 77 (*on financing of development*) on Monday, 3 May 1999, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 1.

There will be a meeting of the Group of 77 (*on the Economic and Social Council : basic indicators and humanitarian affairs segment*) on Thursday, 6 May 1999, at 1.30 p.m. in Conference Room 8.

The Ad Hoc Expert Group on the Short- and Medium-term Prospects of the World Economy (Project LINK) will meet at United Nations Headquarters from 3 to 6 May 1999. The conference room will be announced at a later date.

There will be a meeting of the Working Group on the Plan of Action of the Non-Aligned Movement on Tuesday, 4 May 1999, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

H.E. Mr. Knut Vollebæk, Minister for Foreign Affairs of Norway, in his capacity of Chairman-in-office of the Organisation for Security and Cooperation in Europe (OSCE), will meet with the Permanent Representatives of all OSCE Member States on Tuesday, 4 May 1999, at 3.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites
telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées
n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part
du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Des réunions du Groupe des 77 (*sur la Commission de la population et du développement agissant en tant qu'organe préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée à l'examen et à l'évaluation de l'application du Programme d'action de la Conférence internationale sur la population et le développement*) auront lieu à 10 heures et à 15 heures le lundi 3 mai dans la salle de conférence 8 et le mardi 4 mai 1999 dans la salle de conférence 7.

Des réunions du Groupe des 77 (*financement du développement*) auront lieu le lundi 3 mai 1999 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 1.

Une réunion du Groupe des 77 (*Conseil économique et social : indicateurs de base et débat consacré aux affaires humanitaires*) aura lieu le jeudi 6 mai 1999 à 13 h 30 dans la salle de conférence 8.

Le Groupe spécial d'experts des projections à court et à moyen terme sur l'économie mondiale (Projet LINK) se réunira du 3 au 6 mai 1999. La salle de conférence sera annoncée à une date ultérieure.

Le Groupe de travail sur le Plan d'action du Mouvement des pays non alignés se réunira le mardi 4 mai 1999 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

S.E. M. Knut Vollebæk, Ministre des affaires étrangères de la Norvège et en qualité de Président en exercice de l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE), tiendra une réunion avec les Représentants permanents de tous les États membres de l'OSCE le mardi 4 mai 1999 à 15 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Informal meeting

There will be a meeting of the Group of Interested States established in pursuance of General Assembly resolution 52/38 G (Consolidation of peace through practical disarmament measures) on Thursday, 6 May 1999, from 1.45 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room B. The meeting will review the status of undergoing projects of practical disarmament and will hear new proposals in this field. The meeting is open to all interested delegations.

*

UNITAR workshops

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing, jointly with the Fletcher School of Law and Diplomacy (Tufts University) and the Consensus Building Institute, a workshop on "Multilateral Environmental Negotiations" for members of permanent missions in New York. The workshop, to be conducted in English, will be held on the following dates: Thursday, 6 May 1999, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.; and Friday, 7 May 1999, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: 963-9196).

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing, jointly with the Office of the Special Representative of the World Bank to the United Nations, its first workshop for 1999 in the series "Issues related to the functions and workings of the Bretton Woods Institutions". It is entitled "Workshop on concepts and techniques of incorporating sustainable development concerns into economic policies" and is intended for members of permanent missions in New York. The workshop, to be conducted in English, will be held on the following dates: Thursday, 13 May, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.; and on Friday, 14 May 1999, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Wednesday, 5 May 1999. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: 963-9196).

* * *

Réunion officielle

Une réunion du Groupe des États intéressés, créé en vertu de la résolution 52/38 G de l'Assemblée générale (Consolidation de la paix grâce à des mesures concrètes de désarmement), aura lieu le jeudi 6 mai 1999 de 13 h 45 à 14 h 45 dans la salle de conférence B. La réunion examinera le statut des projets de désarmement pratique en cours et entendra la présentation de nouvelles propositions touchant ce domaine. La réunion est ouverte à toutes les délégations intéressées.

*

Ateliers de l'UNITAR

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise conjointement avec la Fletcher School of Law and Diplomacy (Tufts University) et le Consensus Building Institute un atelier sur "Les négociations multilatérales concernant l'environnement" pour les membres des missions permanentes à New York. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu aux dates ci-après : jeudi 6 mai 1999 de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures; et vendredi 7 mai 1999 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information, et d'une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél.: 963-9196).

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise, conjointement avec le Bureau du Représentant spécial de la Banque mondiale auprès de l'Organisation des Nations Unies, le premier atelier pour 1999 du cycle sur les "Questions relatives aux fonctions et aux activités des institutions de Bretton Woods". Il est intitulé "Atelier sur les concepts et les techniques visant à incorporer dans les politiques économiques les principes du développement durable" et est destiné aux membres des missions permanentes à New York. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu aux dates ci-après: jeudi 13 mai de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures, et vendredi 14 mai 1999 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et d'une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au mercredi 5 mai 1999. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél.: 963-9196).

Panel discussion

In pursuance to General Assembly resolution 53/22 of November 1998, there will be a panel discussion on "Dialogue Among Civilizations: A New Paradigm", sponsored by the Permanent Mission of the Islamic Republic of Iran, in collaboration with the School of International and Public Affairs, Columbia University, on Thursday, 6 May 1999, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 3. Dr. Vartan Gregorian, President, Carnegie Corporation of New York; Prof. Ali Mazrouie, Director, Institute of Global Studies at the State University of New York, and Prof. Richard Bulliet, Director, Middle East Institute at Columbia University, will be among the panellists. Mr. Giandomenico Picco, former Assistant Secretary-General of the United Nations, will be the moderator. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

**Treaty on the Non-Proliferation
of Nuclear Weapons**

The third session of the Preparatory Committee for the 2000 Review Conference of the Parties to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons (NPT) will be held from 10 to 21 May 1999 at United Nations Headquarters.

States parties are kindly requested to provide the Secretariat, in writing, with information regarding the composition of their delegations at their earliest convenience. This information should be sent to Mrs. Hannelore Hoppe, Secretary of the Preparatory Committee, Department for Disarmament Affairs, New York (room S-3140A; fax: (212) 963-1121).

Table ronde

Conformément à la résolution 53/22 de novembre 1998 de l'Assemblée générale, une table ronde sur le thème "Dialogue entre les civilisations : un nouveau paradigme", parrainée par la Mission permanente de la République islamique d'Iran, en collaboration avec la School of International and Public Affairs (Columbia University), aura lieu le jeudi 6 mai 1999 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 3. M. Vartan Gregorian, Président (Carnegie Corporation of New York), M. Ali Mazrouie, Directeur de l'Institute of Global Studies (State University of New York), et M. Richard Bulliet, Directeur du Middle East Institute (Columbia University), seront parmi les participants. M. Giandomenico Picco, ancien Sous-Secrétaire général des Nations Unies, sera le modérateur. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

**Traité sur la non-prolifération
des armes nucléaires**

La troisième session du Comité préparatoire de la Conférence des Parties chargée de l'examen du Traité sur la non-prolifération des armes nucléaires, qui se tiendra en l'an 2000, aura lieu du 10 au 21 mai 1999 au Siège de l'Organisation des Nations Unies.

Les États parties sont priés de soumettre au Secrétariat, par écrit, les renseignements concernant la composition de leurs délégations dans les meilleurs délais. Prière d'adresser ces renseignements à Mme Hannelore Hoppe, Secrétaire du Comité préparatoire, Département des affaires de désarmement (New York) (bureau S-3140A; télécopieur : (212) 963-1121).

SUMMARY OF MEETINGS

Thursday, 29 April 1999

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

6th meeting

Special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods Institutions

The President declared open the 6th meeting of the Council for 1999 and made a statement.

The Deputy-Secretary-General addressed the meeting.

The President introduced the panellists. After presentations by H.E. Mr. Carlo Azeglio Ciampi, Minister of the Treasury of Italy, Chairman of the Interim Committee; Mr. Tarrin Nimmanahaeminda, Minister of Finance of Thailand, Chairman of the Development Committee; Mr. Mats Karlsson, Secretary of State for International Development Cooperation, Ministry of Foreign Affairs of Sweden and Chairman of the Group of 10; and Mr. Carlos Saito, Adviser to the President of the Central Bank of Peru and Vice-President of the Group of 24, interventions were made by H.E. Mr. Bharrat Jagdeo, Minister of Finance of Guyana (on behalf of the Group of 77 and China); H.E. Ms. Heidemarie Wieczorek-Zeul, Minister of Economic Cooperation and Development of Germany (on behalf of the European Union); H.E. Mr. Alan P. Larson, Assistant Secretary of State for Economic and Business Affairs of the United States Department of State; H.E. Mr. Andrei G. Shapovaliants, Minister of the Economy of the Russian Federation; H.E. Mr. Hikmet Uluğbay, Minister of State and Deputy Prime Minister of Turkey; H.E. Mr. Francisco Soberón, Minister, President of the Central Bank of Cuba; H.E. Mr. Trevor Manuel, Finance Minister of South Africa; and H.E. Mr. Ahmad Kamal, Permanent Representative of Pakistan to the United Nations.

H.E. Mr. Carlo Azeglio Ciampi, Chairman of the Interim Committee, Mr. James Wolfensohn, President of the World Bank, Mr. Michel Camdessus, Chairman of the Executive Board and Managing Director of the International Monetary Fund, and H.E. Mr. Carlos Saito, Vice-President of the Group of 24, responded to comments made and questions raised during the dialogue.

Interventions were made by H.E. Mr. John M. Robinson, Vice-President, Policy Branch, Canadian International Development Agency; H.E. Dr. Juan Camilo Restrepo, Ministro de Hacienda y Crédito Público of Colombia; Ms. Eveline Herfkens, Minister for Development Cooperation of the Netherlands; H.E. Dr. Ibrahim Al-Assaf, Minister of Finance of Saudi Arabia; H.E. Mr. Leiv Lunde, State Secretary for Development Cooperation, Ministry of Foreign Affairs of Norway; H.E. Dr. Mohsen Noorbakhsh, Governor of the Central Bank of the Islamic Republic of Iran; H.E. Mr. Tony Faint, Director, Department for International Development of the United Kingdom; H.E. Mr. Gerard Corr, Director General, Multilateral Development Division, Department of Foreign Affairs of Ireland; H.E. Dr. Abdul Wahab Osman, Minister of Finance and Economy of Sudan; and H.E. Dr. Deniz

APERÇU DES SÉANCES

Jeudi 29 avril 1999

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

6e séance

Réunion de haut niveau extraordinaire avec les Institutions de Bretton Woods

Le Président prononce l'ouverture de la 6e séance du Conseil pour 1999 et fait une déclaration.

La Vice-Secrétaire générale prononce une allocution.

Le Président présente les participants. À la suite des exposés de S.E. M. Carlo Azeglio Ciampi, Ministre des finances de l'Italie et Président du Comité intérimaire, M. Tarrin Nimmanahaeminda, Ministre des finances de la Thaïlande et Président du Comité du développement, M. Mats Karlsson, Secrétaire d'État à la coopération pour le développement international au Ministère des affaires étrangères de la Suède et Président du Groupe des 10, et M. Carlos Saito, Conseiller auprès du Président de la Banque centrale du Pérou et Vice-Président du Groupe des 24, des déclarations sont faites par S.E. M. Bharrat Jagdeo, Ministre des finances du Guyana (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), S.E. Mme Heidemarie Wieczorek-Zeul, Ministre de la coopération économique et du développement de l'Allemagne (au nom de l'Union européenne), S.E. M. Alan P. Larson, Sous-Secrétaire aux affaires économiques et commerciales au Département d'État des États-Unis, S.E. M. Andrei G. Shapovaliants, Ministre de l'économie de la Fédération de Russie, S.E. M. Hikmet Uluğbay, Ministre d'État et Vice-Premier Ministre de la Turquie, S.E. M. Francisco Soberón, Ministre, Président de la Banque centrale de Cuba, S.E. M. Trevor Manuel, Ministre des finances de l'Afrique du Sud, et S.E. M. Ahmad Kamal, Représentant permanent du Pakistan auprès de l'Organisation des Nations Unies.

S.E. M. Carlo Azeglio Ciampi, Président du Comité intérimaire, M. James Wolfensohn, Président de la Banque mondiale, M. Michel Camdessus, Président du Conseil d'administration et Directeur général du Fonds monétaire international, et S.E. M. Carlos Saito, Vice-Président du Groupe des 24, répondent aux observations et questions soulevées au cours du débat.

Des déclarations sont faites par S.E. M. John M. Robinson, Vice-Président du Service des politiques de l'Agence canadienne de développement international, S.E. M. Juan Camilo Restrepo, Ministre du logement et du crédit public de la Colombie, Mme Eveline Herfkens, Ministre de la coopération pour le développement des Pays-Bas, S.E. M. Ibrahim Al-Assaf, Ministre des finances de l'Arabie saoudite, S.E. M. Leiv Lunde, Secrétaire d'État à la coopération pour le développement au Ministère des affaires étrangères de la Norvège, S.E. M. Mohsen Noorbakhsh, Gouverneur de la Banque centrale de la République islamique d'Iran, S.E. M. Tony Faint, Directeur du Département du développement international du Royaume-Uni, S.E. M. Gerard Corr, Directeur général de la Division du développement multilatéral au Département des affaires étrangères de l'Irlande, S.E. M. Abdul

L. Douglas, Prime Minister and Minister of Finance of Saint Kitts and Nevis.

H.E. Mr. Tarrin Nimmanahaeminda, Chairman of the Development Committee, and Mr. Mats Karlsson, Chairman of the Group of 10, responded to questions raised during the dialogue.

Interventions were made by H.E. Mr. Wolfgang Rutenstorfer, State Secretary, Federal Ministry for Finance of Austria; H.E. Mr. Yukio Satoh, Permanent Representative of Japan to the United Nations; and H.E. Dr. S.A. Samad, Principal Secretary, Prime Minister's Secretariat of Bangladesh.

Mr. James Wolfensohn, President of the World Bank and Mr. Michel Camdessus, Chairman of the Executive Board and Managing Director of the International Monetary Fund, commented on the dialogue.

The Deputy-Secretary-General and the President of the Council made concluding remarks.

Wahab Osman, Ministre des finances et de l'économie du Soudan, et S.E. M. Denzil L. Douglas, Premier Ministre et Ministre des finances de Saint-Kitts-et-Nevis.

S.E. M. Tarrin Nimmanahaeminda, Président du Comité du Comité du développement, et M. Mats Karlsson, Président du Groupe des 10, répondent aux questions posées au cours du débat.

S.E. M. Wolfgang Rutenstorfer, Secrétaire d'État au Ministère fédéral des finances de l'Autriche, S.E. M. Yukio Satoh, Représentant permanent du Japon auprès de l'Organisation des Nations Unies, et S.E. M. S.A. Samad, Premier Secrétaire au Secrétariat du Premier Ministre du Bangladesh, interviennent.

M. James Wolfensohn, Président de la Banque mondiale et M. Michel Camdessus, Président du Conseil d'administration et Directeur général du Fonds monétaire international, formulent des observations sur le débat.

La Vice-Secrétaire générale et le Président du Conseil font des déclarations finales.

GENERAL ASSEMBLY

Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment

COMMITTEE AGAINST TORTURE
Twenty-second session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 27 APRIL 1999

366th meeting

Submission of reports submitted by States parties under article 19 of the Convention [4]

The Committee began the examination of the initial report of the Former Yugoslav Republic of Macedonia (CAT/C/28/Add.4). In accordance with rule 66 of the rules of procedure, representatives of the State party were present at the meetings and introduced the report submitted by their Government. Members of the Committee raised questions related to the report.

Organizational and other matters [3]

The Committee continued the discussion of item 3.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants

COMITÉ CONTRE LA TORTURE
Vingt-deuxième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 27 AVRIL 1999

366e séance

Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention [4]

Le Comité commence l'examen du rapport initial de l'ex-République yougoslave de Macédoine (CAT/C/28/Add.4). Conformément à l'article 66 du règlement intérieur, les représentants de l'État partie assistent à la séance et présentent le rapport soumis par leur Gouvernement. Les membres du Comité posent des questions concernant le rapport.

Questions d'organisation et questions diverses [3]

Le Comité poursuit l'examen du point 3.

367th (closed) meeting

367e séance (privée)

Consideration of information received under article 20 of the Convention [6]

Examen de renseignements reçus en application de l'article 20 de la Convention [6]

Consideration of communications under article 22 of the Convention [7]

Examen de communications reçues en application de l'article 22 de la Convention [7]

The Committee continued its consideration of the items in closed session.

Le Comité poursuit l'examen de ces questions en séance privée.

WEDNESDAY, 28 APRIL 1999

MERCREDI 28 AVRIL 1999

368th meeting

368e séance

Submission of reports submitted by States parties under article 19 of the Convention [4]

Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention [4]

The Committee considered the second periodic of Mauritius (CAT/C/43/Add.1). In accordance with rule 66 of the rules of procedure, representatives of the State party were present at the meeting and introduced the report submitted by their Government. Members of the Committee raised questions related to the report.

Le Comité examine le deuxième rapport périodique de Maurice (CAT/C/43/Add.1). Conformément à l'article 66 du règlement intérieur, les représentants de l'État partie assistent à la séance et présentent le rapport soumis par leur Gouvernement. Les membres du Comité posent des questions concernant le rapport.

Action by the General Assembly at its fifty-third session [9]

Décisions de l'Assemblée générale à sa cinquante-troisième session [9]

(b) *Effective implementation of international instruments on human rights, including reporting obligations under international instruments*

b) *Application effective des instruments internationaux relatifs aux droits de l'homme, y compris l'obligation de présenter des rapports à ce titre*

The Committee considered item 9 (b) in closed session.

Le Comité examine l'alinéa b) du point 9 en séance privée.

369th meeting

369e séance

Submission of reports submitted by States parties under article 19 of the Convention [4]

Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention [4]

The Committee continued its examination of the initial report of the Former Yugoslav Republic of Macedonia (CAT/C/28/Add.4).

Le Comité poursuit l'examen du rapport initial de l'ex-République yougoslave de Macédoine (CAT/C/28/Add.4).

THURSDAY, 29 APRIL 1999

JEUDI 29 AVRIL 1999

370th meeting

370e séance

Submission of reports by States parties under article 19 of the Convention [4]

Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention [4]

The Committee began its consideration of the initial report of Venezuela (CAT/C/16/Add.8). In accordance with rule 66 of the rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meeting and introduced the report submitted by their Government. Members of the Committee raised questions related to the report.

Le Comité commence l'examen du rapport initial du Venezuela (CAT/C/16/Add.8). Conformément à l'article 66 du règlement intérieur, les représentants de l'État partie assistent à la séance et présentent le rapport soumis par leur Gouvernement. Les membres du Comité posent des questions concernant le rapport.

Action by the General Assembly at its fifty-third session [9]

Décisions de l'Assemblée générale à sa cinquante-troisième session [9]

(a) *Annual report submitted by the Committee against Torture under article 24 of the Convention*

(b) *Effective implementation of international instruments on human rights, including reporting obligations under international instruments on human rights*

The Committee discussed the item.

371st meeting

Submission of reports by States parties under article 19 of the Convention [4]

The Committee continued its consideration of the second periodic report of Mauritius (CAT/C/43/Add.1). In accordance with rule 66 of the rules of procedure, the representatives of the State party were present at the meeting and introduced the report submitted by their Government. Members of the Committee raised questions related to the report.

Organizational and other matters [3]

The Committee discussed the item in closed session.

Consideration of information received under article 20 of the Convention [6]

The Committee continued its consideration of the item in closed session.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights

COMMITTEE ON ECONOMIC,
SOCIAL AND CULTURAL RIGHTS
Twentieth session
United Nations Office at Geneva

THURSDAY, 29 APRIL 1999

7th meeting

Consideration of reports [8]

(a) *Reports submitted by States parties in accordance with articles 16 and 17 of the Covenant*

The Committee continued its consideration of the second periodic report of Iceland (E/1990/6/Add.15) in closed session.

Substantive issues arising in the implementation of the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights [7]

The Committee discussed various issues under this item.

a) *Rapport annuel présenté par le Comité contre la torture en application de l'article 24 de la Convention*

b) *Application effective des instruments internationaux relatifs aux droits de l'homme, y compris l'obligation de présenter des rapports à ce titre*

Le Comité examine la question.

371e séance

Présentation des rapports des États parties en application de l'article 19 de la Convention [4]

Le Comité poursuit l'examen du deuxième rapport périodique de Maurice (CAT/C/43/Add.1). Conformément à l'article 66 du règlement intérieur, les représentants de l'État partie assistent à la séance et présentent le rapport soumis par leur Gouvernement. Les membres du Comité posent des questions concernant le rapport.

Questions d'organisation et questions diverses [3]

Le Comité examine la question en séance privée.

Examen de renseignements reçus en application de l'article 20 de la Convention [6]

Le Comité poursuit l'examen de la question en séance privée.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels

COMITÉ DES DROITS ÉCONOMIQUES,
SOCIAUX ET CULTURELS
Vingtième session
Office des Nations Unies à Genève

JEUDI 29 AVRIL 1999

7e séance

Examen des rapports [8]

a) *Rapports présentés par les États parties conformément aux articles 16 et 17 du Pacte*

Le Comité poursuit l'examen du deuxième rapport périodique de l'Islande (E/1990/6/Add.15) en séance privée.

Questions de fond découlant de l'application du Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels [7]

Le Comité examine diverses questions au titre de ce point.

8th meeting

8e séance

Substantive issues arising in the implementation of the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights [7]

The Committee continued its consideration of the item.

Questions de fond découlant de l'application du Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels [7]

Le Comité poursuit l'examen de la question.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Convention on the Prohibition of the Use, Stockpiling, Production and Transfer of Anti-Personnel Mines and on their Destruction. Oslo, 18 September 1997

Ratification: Ecuador (29 April 1999)*

International Convention for the Protection of Performers, Producers of Phonograms and Broadcasting Organisations. Rome, 26 October 1961

Accession: Lithuania (22 April 1999)*

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. London, 29 June 1990

Ratification: Bulgaria (28 April 1999)*

Amendment to article 74 of the Constitution of the World Health Organization. Geneva, 18 May 1978

Acceptance: Canada (29 April 1999)*

International Agreement on Olive Oil and Table Olives, 1986, as amended and extended, 1993. Geneva, 1 July 1986

Accession: Croatia (27 April 1999)*

European Agreement on Main Inland Waterways of International Importance (AGN). Geneva, 19 January 1996

Acceptance: Croatia (27 April 1999)*

Entry into force: 26 July 1999, in accordance with article 8 (2) of the Agreement.

Accession: Bulgaria (28 April 1999)*

* Date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage, de la production et du transfert des mines antipersonnel et sur leur destruction. Oslo, 18 septembre 1997

Ratification : Équateur (29 avril 1999*)

Convention internationale sur la protection des artistes interprètes ou exécutants, des producteurs de phonogrammes et des organismes de radiodiffusion. Rome, 26 octobre 1961

Adhésion : Lituanie (22 avril 1999*)

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Londres, 29 juin 1990

Ratification : Bulgarie (28 avril 1999*)

Amendement à l'article 74 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé. Genève, 18 mai 1978

Acceptation : Canada (29 avril 1999*)

Accord international de 1986 sur l'huile d'olive et les olives de table, tel qu'amendé et reconduit en 1993. Genève, 1 juillet 1986

Adhésion : Croatie (27 avril 1999*)

Accord européen sur les grandes voies navigables d'importance internationale (AGN). Genève, 19 janvier 1996

Acceptation : Croatie (27 avril 1999*)

Entrée en vigueur : 26 juillet 1999, conformément au deuxième paragraphe de l'article 8 de l'Accord.

Adhésion : Bulgarie (28 avril 1999*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

World Press Freedom Day

There will be an observance of World Press Freedom Day on Monday, 3 May 1999, at 11 a.m. in Conference Room 2. Mr. Kensaku Hogen, Under-Secretary-General for Communications and Public Information, will open the meeting. A videotaped message by the Secretary-General will be presented followed by remarks by Mr. Robert Giles, The Freedom Forum. Mr. Stephen Rosenfeld, *The Washington Post*, will be the keynote speaker. Ms. Daljit Dhaliwal, Independent Television News (ITN), will moderate a panel on "Turbulent Eras: Generational Perspectives on Freedom of the Press". Panellists will be Ms. Eugenie Aw, Partnership Africa Canada; Mr. Cameron Duodu, *The Johannesburg Mail and Guardian*; Mr. Anthony Lewis, *The New York Times*; Ms. Susan Meiselas, Magnum Photos; Ms. Tomoyo Nonaka, formerly of NHK; and Mr. Sam Younger, formerly of BBC World Service. The event is organized by the Department of Public Information (DPI), in cooperation with The Freedom Forum and the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO). Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

AVIS

Journée mondiale de la liberté de la presse

La Journée mondiale de la liberté de la presse sera célébrée le lundi 3 mai 1999 à 11 heures dans la salle de conférence 2. M. Kensaku Hogen, Secrétaire général adjoint aux communications et à l'information, ouvrira la réunion. Un message du Secrétaire général enregistré sur magnéscope sera présenté et M. Robert Giles (*The Freedom Forum*) prendra la parole. M. Stephen Rosenfeld (*The Washington Post*) fera le discours inaugural. Mme Daljit Dhaliwal (Independent Television News (ITN)), animera une table ronde sur le thème "Ères turbulentes : perspectives des générations sur la liberté de la presse". Mme Eugenie Aw (Partenariat Afrique Canada), M. Cameron Duodu (*The Johannesburg Mail and Guardian*), M. Anthony Lewis (*The New York Times*), Mme Susan Meiselas (Magnum Photos), Mme Tomoyo Nonaka (anciennement de NHK), et M. Sam Younger (anciennement de BBC World Service) seront parmi les participants. L'événement est organisé par le Département de l'information, en coopération avec The Freedom Forum et l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO). Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to room S-2940 (extensions 33888, 36771 and 36776) (fax number: 963-4790) (e-mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2940 (postes 33888, 36771 et 36776) (numéro du télécopieur : 963-4790) (courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services.

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence.

